



Συμβούλιο
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 13 Απριλίου 2023
(OR. en)

8219/23

FIN 415

ΔΙΑΒΙΒΑΣΤΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Αποστολέας:	κ. Johannes HAHN, μέλος της Ευρωπαϊκής Επιτροπής.
Ημερομηνία Παραλαβής:	13 Απριλίου 2023
Αποδέκτης:	κα Johanna LYBECK LILJA, Πρόεδρος του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Θέμα:	Πρόταση για Μεταφορά πιστώσεων αριθ. DEC 07/2023 εντός του τμήματος III - Επιτροπή - του γενικού προϋπολογισμού για το οικονομικό έτος 2023

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο της Επιτροπής DEC 07/2023.

συνημμ.: DEC 07/2023



ΒΡΥΞΕΛΛΕΣ, 13/04/2023

ΓΕΝΙΚΟΣ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ – ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΟ ΕΤΟΣ 2023
ΤΜΗΜΑ ΙΙΙ — ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΙΤΛΟΙ: 01, 13

ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΠΙΣΤΩΣΕΩΝ ΑΡΙΘ. DEC 07/2023

ΠΡΟΕΛΕΥΣΗ ΤΩΝ ΠΙΣΤΩΣΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ — 01 02 «Ορίζων Ευρώπη»

ΘΕΣΗ — 01 02 99 01 Περάτωση προγενέστερων ερευνητικών προγραμμάτων (προ του 2021)	ΠΠ	-52 228 847,20
---	----	----------------

ΚΕΦΑΛΑΙΟ — 01 03 Πρόγραμμα έρευνας και κατάρτισης της Ευρατόμ

ΑΡΘΡΟ — 01 03 01 Έρευνα και ανάπτυξη στον τομέα της σύντηξης	ΠΠ	-14 772 513,80
--	----	----------------

ΘΕΣΗ — 01 03 99 01 Περάτωση προγενέστερων ερευνητικών προγραμμάτων της Ευρατόμ (προ του 2021)	ΠΠ	-40 998 639,00
---	----	----------------

ΠΡΟΟΡΙΣΜΟΣ ΤΩΝ ΠΙΣΤΩΣΕΩΝ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ — 13 04 Στρατιωτική κινητικότητα

ΑΡΘΡΟ — 13 04 01 Στρατιωτική κινητικότητα	ΠΠ	108 000 000,00
---	----	----------------

Η παρούσα μεταφορά προτείνει την ενίσχυση του σκέλους «Στρατιωτική κινητικότητα» του μηχανισμού «Συνδέοντας την Ευρώπη» (ΜΣΕ) κατά 108 εκατ. EUR σε πιστώσεις πληρωμών.

Μετά την έναρξη του ρωσικού επιθετικού πολέμου στην Ουκρανία, η Επιτροπή επιτάχυνε την υλοποίηση του ΜΣΕ-Στρατιωτική κινητικότητα, με αποτέλεσμα αυξημένες ανάγκες προχρηματοδότησης το 2023.

Οι πρόσθετες ανάγκες πληρωμών για τη στρατιωτική κινητικότητα μπορούν να καλυφθούν με μεταφορά από την Ευρατόμ και το πρόγραμμα «Ορίζων Ευρώπη».

Η διαθεσιμότητα των πιστώσεων πληρωμών που προσδιορίστηκαν για το πρόγραμμα έρευνας και κατάρτισης της Ευρατόμ οφείλεται στην αναβολή πληρωμής προς την κοινοπραξία EUROfusion για το 2024, καθώς και σε χαμηλότερες από τις αναμενόμενες δηλώσεις δαπανών. Όσον αφορά το πρόγραμμα «Ορίζων Ευρώπη», ο απόηχος της πανδημίας COVID-19 εξακολουθεί να έχει αντίκτυπο στην ολοκλήρωση των δράσεων του προγράμματος «Ορίζων 2020»: πολλές τροποποιήσεις των συμφωνιών επιχορήγησης έχουν παρατείνει τη διάρκεια των ερευνητικών έργων, γεγονός που με τη σειρά του οδήγησε σε βραδύτερη υλοποίηση και μείωση των δαπανών που δηλώνουν οι δικαιούχοι κατά την παρούσα χρονική στιγμή.

I. ΑΝΑΛΗΨΗ

I.1

α) Ονομασία του κονδυλίου

01 02 99 01 — Περάτωση προγενέστερων ερευνητικών προγραμμάτων (προ του 2021)

β) Αριθμητικά στοιχεία στις 30/3/2023

	ΠΠ
1 Πιστώσεις του οικονομικού έτους (αρχικός προϋπ/σμός + ΔΠ)	3 147 625 008,00
2 Μεταφορές πιστώσεων	0,00
3 Συνολικές πιστώσεις του οικονομικού έτους (1+2)	3 147 625 008,00
4 Ήδη χρησιμοποιηθείσες πιστώσεις	588 204 399,24
5 Διαθέσιμες πιστώσεις (3-4)	2 559 420 608,76
6 Προτεινόμενη ανάληψη	52 228 847,20
7 Συνολικές πιστώσεις μέχρι το τέλος του οικονομικού έτους (5-6)	2 507 191 761,56
8 Ποσοστό της ανάληψης σε σχέση με τις πιστώσεις του οικονομικού έτους (6/1)	1,66 %
9 Ποσοστό του συνόλου των αναλήψεων κατ' εφαρμογή του άρθρου 30 παράγραφος 1 στοιχείο β) του δημοσιονομικού κανονισμού, σε σχέση με τις οριστικές πιστώσεις του οικονομικού έτους	n/a

γ) Έσοδα προερχόμενα από ανακτήσεις (που μεταφέρθηκαν από το προηγούμενο έτος)

	ΠΠ
1 Διαθέσιμες πιστώσεις στην αρχή του έτους	54 907 705,36
2 Διαθέσιμες πιστώσεις στις 30/3/2023	38 282 978,65
3 Ποσοστό εκτέλεσης [(1-2)/1]	30,28 %

δ) Λεπτομερής αιτιολόγηση της ανάληψης

Οι ανάγκες πληρωμών για το 2023 σε αυτήν τη γραμμή του προϋπολογισμού αναθεωρήθηκαν προς τα κάτω για δύο βασικούς λόγους:

- αφενός, η ολοκλήρωση των δράσεων που δρομολογήθηκαν στο πλαίσιο του προγράμματος «Ορίζων 2020» έχει καθυστερήσει λόγω μιας σειράς τροποποιήσεων συμφωνιών επιχορήγησης για την παράταση της διάρκειας ερευνητικών έργων. Οι εν λόγω παρατάσεις τροποποίησαν την ημερομηνία λήξης των σχετικών έργων και, σε κάποιο βαθμό, επίσης τις περιόδους για την υποβολή ενδιάμεσων εκθέσεων. Η καθυστέρηση στις περιόδους υποβολής τελικών εκθέσεων επηρεάζει τη στιγμή κατά την οποία πραγματοποιούνται οι αντίστοιχες τελικές πληρωμές: η διαχρονική κατανομή αυτών των πληρωμών εκτείνεται πλέον σε 20 μήνες από την ημερομηνία λήξης της υποβολής εκθέσεων, αντί για εννέα μήνες.
- Αφετέρου, η Επιτροπή μπόρεσε να προκαταβάλει τον Δεκέμβριο του 2022 ορισμένες πληρωμές που είχαν προγραμματιστεί για το 2023.

Κατά συνέπεια, στο παρόν στάδιο μπορεί να διατεθεί συνολικό ποσό 52,2 εκατ. EUR, εν αναμονή διεξοδικότερης αξιολόγησης του πλεονάσματος που αναμένεται στο τέλος του 2023.

I.2

α) Ονομασία του κονδυλίου

01 03 01 — Έρευνα και ανάπτυξη στον τομέα της σύντηξης

β) Αριθμητικά στοιχεία στις 30/3/2023

	ΠΠ
1 Πιστώσεις του οικονομικού έτους (αρχικός προϋπ/σμός + ΔΠ)	107 513 531,00
2 Μεταφορές πιστώσεων	0,00
3 Συνολικές πιστώσεις του οικονομικού έτους (1+2)	107 513 531,00
4 Ήδη χρησιμοποιηθείσες πιστώσεις	1 023 354,43
5 Διαθέσιμες πιστώσεις (3-4)	106 490 176,57
6 Προτεινόμενη ανάληψη	14 772 513,80
7 Συνολικές πιστώσεις μέχρι το τέλος του οικονομικού έτους (5-6)	91 717 662,77
8 Ποσοστό της ανάληψης σε σχέση με τις πιστώσεις του οικονομικού έτους (6/1)	13,74 %
9 Ποσοστό του συνόλου των αναλήψεων κατ' εφαρμογή του άρθρου 30 παράγραφος 1 στοιχείο β) του δημοσιονομικού κανονισμού, σε σχέση με τις οριστικές πιστώσεις του οικονομικού έτους	n/a

γ) Έσοδα προερχόμενα από ανακτήσεις (που μεταφέρθηκαν από το προηγούμενο έτος)

	ΠΠ
1 Διαθέσιμες πιστώσεις στην αρχή του έτους	0,00
2 Διαθέσιμες πιστώσεις στις 30/3/2023	0,00
3 Ποσοστό εκτέλεσης [(1-2)/1]	n/a

δ) Λεπτομερής αιτιολόγηση της ανάληψης

Αυτή η γραμμή του προϋπολογισμού χρησιμοποιείται σχεδόν πλήρως για επιχορηγήσεις προς την κοινοπραξία EUROFUSION. Η κοινοπραξία αυτή κατευθύνει και ενσωματώνει την έρευνα σε ολόκληρη την Ευρώπη σε ένα ολοκληρωμένο πρόγραμμα έρευνας και ανάπτυξης για την υλοποίηση της ενέργειας σύντηξης, με δύο βασικούς πυλώνες: 1) προετοιμασία για τα πειράματα ITER και 2) εννοιολογική ανάπτυξη για τη μελλοντική επίδειξη ενός σταθμού ηλεκτροπαραγωγής από σύντηξη.

Η EUROFUSION αναμένεται να υποβάλει δηλώσεις δαπανών κάτω από το επίπεδο που είχε προβλεφθεί κατά την κατάρτιση του σχεδίου προϋπολογισμού του 2023. Αυτό οφείλεται κυρίως σε καθυστερήσεις στη θέση σε λειτουργία ορισμένων ερευνητικών εγκαταστάσεων και στην υπεργολαβία με τους δικαιούχους τους. Λόγω της περιορισμένης ικανότητας απορρόφησης σε άλλα μέρη του προγράμματος έρευνας και κατάρτισης της Ευρατόμ, μπορεί να διατεθεί ποσό ύψους 14,8 εκατ. EUR σε πιστώσεις πληρωμών.

I.3

α) Ονομασία του κονδυλίου

01 03 99 01 — Περάτωση προγενέστερων ερευνητικών προγραμμάτων της Ευρατόμ (προ του 2021)

β) Αριθμητικά στοιχεία στις 30/3/2023

	ΠΠ
1 Πιστώσεις του οικονομικού έτους (αρχικός προϋπ/σμός + ΔΠ)	52 083 796,00
2 Μεταφορές πιστώσεων	0,00
3 Συνολικές πιστώσεις του οικονομικού έτους (1+2)	52 083 796,00
4 Ήδη χρησιμοποιηθείσες πιστώσεις	3 309 713,90
5 Διαθέσιμες πιστώσεις (3-4)	48 774 082,10
6 Προτεινόμενη ανάληψη	40 998 639,00
7 Συνολικές πιστώσεις μέχρι το τέλος του οικονομικού έτους (5-6)	7 775 443,10
8 Ποσοστό της ανάληψης σε σχέση με τις πιστώσεις του οικονομικού έτους (6/1)	78,72 %
9 Ποσοστό του συνόλου των αναλήψεων κατ' εφαρμογή του άρθρου 30 παράγραφος 1 στοιχείο β) του δημοσιονομικού κανονισμού, σε σχέση με τις οριστικές πιστώσεις του οικονομικού έτους	n/a

γ) Έσοδα προερχόμενα από ανακτήσεις (που μεταφέρθηκαν από το προηγούμενο έτος)

	ΠΠ
1 Διαθέσιμες πιστώσεις στην αρχή του έτους	0,00
2 Διαθέσιμες πιστώσεις στις 30/3/2023	0,00
3 Ποσοστό εκτέλεσης [(1-2)/1]	n/a

δ) Λεπτομερής αιτιολόγηση της ανάληψης

Οι ανάγκες πληρωμών για το 2023 σε αυτήν τη γραμμή του προϋπολογισμού αναθεωρήθηκαν προς τα κάτω, δεδομένου ότι η τελική πληρωμή προς την κοινοπραξία EUROfusion, η οποία είχε αρχικά προβλεφθεί για το 2023, αναβλήθηκε για το 2024. Αυτό οφείλεται στην πολυπλοκότητα της αίτησης τελικής πληρωμής, για την οποία θα πρέπει να ενσωματωθούν στους δημοσιονομικούς υπολογισμούς 213 δικαιούχοι, 60 πιστοποιητικά οικονομικών καταστάσεων, καθώς και 50 έλεγχοι.

Λόγω της περιορισμένης ικανότητας απορρόφησης σε άλλα μέρη του προγράμματος έρευνας και κατάρτισης της Ευρατόμ, μπορεί να διατεθεί ποσό ύψους 41 εκατ. EUR σε πιστώσεις πληρωμών.

II. ΕΝΙΣΧΥΣΗ

II.1

α) Ονομασία του κονδυλίου

13 04 01 — Στρατιωτική κινητικότητα

β) Αριθμητικά στοιχεία στις 30/3/2023

	ΠΠ
1 Πιστώσεις του οικονομικού έτους (αρχικός προϋπ/σμός + ΔΠ)	130 000 000,00
2 Μεταφορές πιστώσεων	0,00
3 Συνολικές πιστώσεις του οικονομικού έτους (1+2)	130 000 000,00
4 Ήδη χρησιμοποιηθείσες πιστώσεις	0,00
5 Διαθέσιμες πιστώσεις (3-4)	130 000 000,00
6 Προτεινόμενη ενίσχυση	108 000 000,00
7 Συνολικές πιστώσεις μέχρι το τέλος του οικονομικού έτους (5+6)	238 000 000,00
8 Ποσοστό της ενίσχυσης σε σχέση με τις πιστώσεις του οικονομικού έτους (6/1)	83,08 %
9 Ποσοστό του συνόλου των ενισχύσεων κατ' εφαρμογή του άρθρου 30 παράγραφος 1 στοιχείο β) του δημοσιονομικού κανονισμού, σε σχέση με τις οριστικές πιστώσεις του οικονομικού έτους	n/a

γ) Έσοδα προερχόμενα από ανακτήσεις (που μεταφέρθηκαν από το προηγούμενο έτος)

	ΠΠ
1 Διαθέσιμες πιστώσεις στην αρχή του έτους	0,00
2 Διαθέσιμες πιστώσεις στις 30/3/2023	0,00
3 Ποσοστό εκτέλεσης $[(1-2)/1]$	n/a

δ) Λεπτομερής αιτιολόγηση της ενίσχυσης

Οι πιστώσεις πληρωμών που είναι επί του παρόντος διαθέσιμες στο πλαίσιο του σκέλους «Στρατιωτική κινητικότητα» του προγράμματος «Μεταφορές» του μηχανισμού «Συνδέοντας την Ευρώπη» δεν επαρκούν για την κάλυψη των αναγκών του 2023.

Λόγω του ρωσικού επιθετικού πολέμου στην Ουκρανία, η Επιτροπή επιτάχυνε την υλοποίηση του ΜΣΕ-Στρατιωτική κινητικότητα στο μέτρο του δυνατού. Αυτό το έπραξε επισπεύδοντας την προκήρυξη της πρόσκλησης υποβολής προτάσεων του 2022 από τον Σεπτέμβριο για τον Μάιο του 2022, επιταχύνοντας την αξιολόγηση και την επιλογή των προτάσεων που υποβλήθηκαν και συμφωνώντας με τα κράτη μέλη στο πλαίσιο της συντονιστικής επιτροπής του ΜΣΕ-Μεταφορές να χρησιμοποιηθεί η ευελιξία που προσφέρει το πρόγραμμα εργασίας για την κινητοποίηση του κονδυλίου του προϋπολογισμού για τη στρατιωτική κινητικότητα, προκειμένου να μεγιστοποιηθεί η στήριξη σε ετήσιες δόσεις και να επιτραπεί με τον τρόπο αυτόν η χρηματοδότηση πρόσθετων ποιοτικών έργων για υψηλότερο συνολικό ποσό.

Στο πλαίσιο της πρόσκλησης υποβολής προτάσεων του 2022, υποβλήθηκαν 53 επιλέξιμες προτάσεις για συνολική αιτούμενη συνεισφορά από τον μηχανισμό «Συνδέοντας την Ευρώπη» ύψους περίπου 1 δισ. EUR. Μετά τη διαδικασία αξιολόγησης, προτάθηκαν για χρηματοδότηση 35 προτάσεις, με συνολικό ποσό χρηματοδότησης από τον ΜΣΕ ύψους 616 εκατ. EUR. Το ποσό αυτό είναι σχεδόν διπλάσιο από την αρχικά προγραμματισμένη πρόσκληση για ποσό ύψους 330 εκατ. EUR.

Κατά συνέπεια, απαιτείται πρόσθετο ποσό ύψους 108 εκατ. EUR σε πιστώσεις πληρωμών πέραν του ποσού που είναι επί του παρόντος διαθέσιμο το 2023 για την κάλυψη της προχρηματοδότησης των επιτυχημένων έργων.